COMUNE DI RIVA DEL GARDA	
Allegato alla delibera della Giunta Municipale	
di data 10.12.2020 n. 29 e firmato digitalmente	
IL SINDACO IL SEGRETARIO GENERALE REGGENTE	
Cristina Santi Anna Cattoi	
COMUNE DI RIVA DEL GARDA	
(Prov. di Trento)	
Schema DISCIPLINARE CONCESSIONE D'USO	
BOCCIODROMO COMUNALE - P.ED. 1321 SUB. 1 C.C. RIVA	
L'anno duemilaventi (2020) addì () del mese di , in Riva	
del Garda, nel Palazzo Pretorio - Residenza Municipale, tra le parti:	
- COMUNE DI RIVA DEL GARDA (C.F. 84001170228) con sede legale	
in Piazza Tre Novembre 5 a Riva del Garda (TN) rappresentato dal signor	
(C.F.:), domiciliato per la	
carica in Riva del Garda presso la sede Municipale, il quale interviene ed	
agisce in qualità di Responsabile dell'Area Patrimonio e Qualità Urbana del	
Comune di Riva del Garda ed a ciò autorizzato con deliberazione della	
Giunta Municipale n. di data ;	
- UNIONE BOCCIOFILA RIVA (C.F./P.IVA 00672620226) con sede legale	
in Viale dei Tigli, 47/D a Riva del Garda (TN) rappresentata dal sig.	
, il quale interviene ed agisce nella sua	
qualità di Presidente del, allo scopo espressamente	
autorizzato dal di data agli atti;	
Premesso che.	
a) il Comune è proprietario del impianto sportivo comunale denominato	

"Bocciodromo Comunale" individuato con la p.ed. 1321 sub. 1 C.C. Riva;	
b) a seguito avviso di manifestazione d'interesse per l'affidamento in	
concessione del Bocciodromo comunale per un periodo di 5 anni decorrenti	
dal 1 gennaio 2021 – prot. n. 38821 dd. 16.11.2020, pubblicato nella	
sezione Amministrazione Trasparente fino al 07.12.2020, con deliberazione	
della Giunta Municipale di data//2020 n, immediatamente	
esecutiva, è stato individuato nell'Unione Bocciofila Riva il soggetto cui	
affidare la gestione e l'utilizzo in regime di concessione del Bocciodromo	
comunale.	
Tutto cio premesso, da considerarsi parte integrante e sostanziale del presente	
atto, si conviene e stipula quanto segue:	
ATTO DI CONCESSIONE	
ART. 1 - OGGETTO	
Il presente atto ha per oggetto la disciplina dell'utilizzo, della gestione e della	
custodia - in regime di concessione - all'Unione Bocciofila Riva che nel	
proseguo del presente atto verrà denominato "Concessionario"- dell'impianto	
sportivo comunale denominato "Bocciodromo Comunale" individuato con la	
p.ed. 1321 sub. 1 C.C. Riva, consistente in un compendio costituito da un	
blocco principale con struttura coperta realizzata in travi di legno lamellare e	
tamponamenti laterali in vetro, al cui interno sono ubicati n. 4 campi per il	
gioco delle bocce della misura regolamentare di ml. 27,00 x 3,80. Dotato di	
impianto di illuminazione omologato per lo svolgimento di tornei ufficiali,	
risulta altresì provvisto di impianti di riscaldamento e di irrigazione per i	
campi in terra. Internamente è collegato con una piccola palazzina, ove sono	
ubicati i servizi igienici, gli spogliatoi e la zona bar. Nello spazio esterno	

circostante la struttura, sono presenti altri n. 4 campi di gioco con le	
medesime caratteristiche di quelli interni, un piccolo manufatto in muratura	
uso deposito, l'area verde di pertinenza e l'area a parcheggio raggiungibile	
dalla strada all'interno dell'adiacente Istituto Floriani gravata da servitù di	
passo. L'impianto ha in dotazione i beni mobili descritti nell'inventario noto	
alle parti allegato alla presente sotto la lettera A).	
Il Concessionario dà atto di essere a conoscenza delle informazioni e della	
documentazione in ordine all'attestazione della prestazione energetica	
dell'unità immobiliare e che la classificazione energetica è: classe E EPgl =	
60,07 kWh/m3a. Copia semplice dell'attestato di prestazione energetica codice	
certificato AA00101-37 di data 23/04/2014 rilasciato dalla dott.ssa Ing. Lisa	
Mori viene allegato alla presente per formarne parte integrante e sostanziale	
sotto la lettera B).	
Le parti prendono atto che l'impianto sportivo è già nella disponibilità del	
Concessionario ed accertano lo stato di consistenza del medesimo, che risulta	
in buone condizioni ed idoneo alla funzione per la quale è concesso.	
La concessione in uso qui disciplinata comprende ogni operazione	
amministrativa, tecnica, economica e produttiva necessaria a rendere	
efficiente ed efficace l'uso delle strutture sportive.	
ART. 2 - FINALITA'	
Scopo della concessione di cui al presente atto è quello di ottenere, attraverso	
la promozione e lo svolgimento della pratica sportiva, in particolare del gioco	
delle bocce, la più ampia usufruibilità dell'impianto sotto il profilo sportivo	
sociale-culturale e ricreativo, garantendo l'ottimale impiego delle strutture nel	
rispetto degli orari previsti dalle norme comunali e da disposizioni che	

l'Amministrazione si riserva di definire.	
ART. 3 – DURATA	
La durata della concessione dell'impianto è stabilita in cinque anni con	
decorrenza dal 1 gennaio 2021 e terminerà, senza necessità di disdetta ed	
escluso ogni rinnovo tacito, il 31 dicembre 2025. E' ammesso il rinnovo in	
assenza di contestazioni per violazione delle norme di cui al presente atto, da	
esplicitare con apposito atto deliberativo del Comune, su richiesta del	
Concessionario.	
Il Concessionario ha facoltà di recedere dal contratto previa comunicazione	
all'Amministrazione comunale, da inviarsi con almeno tre mesi di preavviso a	
mezzo raccomandata A.R./PEC.	
ART. 4 – DESTINAZIONE DEI BENI	
L'utilizzo dell'impianto sportivo, compresa ogni attrezzatura o arredo in esso	
esistenti, di cui all'allegato elenco A), salve espresse esclusioni, riguardano	
l'attività sportiva/ricreativa del gioco delle bocce e attività di supporto.	
La concessione è assentita unicamente per lo svolgimento di attività sportive,	
salvo diversa destinazione occasionale e temporanea per la quale il	
Concessionario dovrà chiedere preventivo nullaosta al Comune di Riva del	
Garda.	
E' vietato utilizzare l'impianto sportivo oltre le ore 24.00. La concessione è	
valida esclusivamente nei periodi e nelle ore fissate per le attività alla quale si	
riferisce.	
E' espressamente vietato la cessione, il subaffitto e la subconcessione a terzi	
del presente contratto, fatta eccezione per l'esercizio dell'attività dell'azienda	
bar presente all'interno del centro sportivo di cui al successivo art. 7.	

ART. 5 - ONERI DI GESTIONE	
Il Concessionario è tenuto a mantenere in perfetta efficienza tutte le	
attrezzature sportive, i servizi igienico-sanitari ed i fabbricati riferiti	
all'impianto sportivo di cui al presente atto e sono a suo totale carico i	
seguenti oneri:	
acqua, energia elettrica, riscaldamento e oneri smaltimento rifiuti.;	
– interventi di piccola manutenzione inerente la gestione, comprese le	
prestazioni per la ricarica e il livellamento periodico dei campi da gioco	
con sabbia idonea forniti dall'Amministrazione Comunale;	
conduzione degli impianti;	
custodia, apertura-chiusura impianto e preparazione campi e pulizia	
programmata come previsto dal successivo art. 6;	
pulizia programmata vetrate impianto;	
manutenzione e pulizia area verde esterna	
ogni altro onere riferito alla gestione.	
Il Concessionario assume la qualifica di titolare dell'impianto sportivo in	
materia di sicurezza ed igiene con gli oneri organizzativi e gestionali	
conseguenti.	
Tutte le relative spese eccedenti l'ordinaria manutenzione dovranno essere	
preventivamente concordate con il Comune, che si riserva di definire con	
proprio provvedimento le modalità di finanziamento della spesa relativa.	
ART. 6 – IMPEGNI GESTIONALI	
Il Concessionario, conformemente agli oneri assunti con il presente	
disciplinare, dovrà garantire una efficiente assistenza quotidiana	
dell'organizzazione con:	

<ul> <li>la sorveglianza della regolare entrata e uscita del pubblico utente (società</li> </ul>	
sportive-squadre, pubblico spettatore, gruppi vari, scolaresche, ecc.);	
<ul> <li>il controllo dell'effettiva titolarità, da parte dei singoli utenti e dei vari</li> </ul>	
sodalizi utenti, delle necessarie concessioni e autorizzazioni;	
<ul> <li>la riscossione delle quote previste per l'uso dei campi;</li> </ul>	
<ul> <li>l'informazione all'utenza circa l'uso e la disponibilità dell'impianto;</li> </ul>	
<ul> <li>il rispetto del calendario delle attività programmate e l'orario;</li> </ul>	
– la garanzia delle presenze di personale addetto (prima, durante e dopo le	
gare di campionato o manifestazioni varie);	
l'approntamento delle attrezzature sportive necessarie, in particolare per lo	
svolgimento della attività programmate;	
– la realizzazione degli interventi sugli impianti e attrezzature sportive	
sempre in relazione allo svolgimento delle attività programmate;	
la fornitura dell'assistenza tecnica e funzionale durante le manifestazioni	
con presenza di pubblico;	
- il controllo della regolare efficienza degli spazi accessori di servizio	
(spogliatoi, servizi igienici, ecc.);	
1'assolvimento di tutte le operazioni di pulizia giornaliera e programmata	
prevista (infissi in genere, pavimenti, aree gioco, servizi igienici, spogliatoi	
ecc.) e ogni qualvolta se ne presenti la necessità per garantire una perfetta	
conduzione sotto il profilo igienico;	
– la verifica dello stato di conservazione fisico-funzionale dell'intero	
impianto sportivo, segnalando tempestivamente al concedente gli interventi	
straordinari necessari ed i correttivi e dispositivi di miglioria funzionale e	
gestionale ritenuti utili.	

L'Amministrazione comunale si riserva di indire periodiche consultazioni allo	
scopo di verificare il buon andamento del servizio svolto, anche per l'adozione	
di direttive ed indirizzi cui uniformare l'attività di gestione.	
ART. 7 - GESTIONE AZIENDA "BAR BOCCIODROMO"	
Al Concessionario è riservato, nell'ambito dell'impianto sportivo, l'esercizio	
dell'attività di pubblico esercizio per la somministrazione di bevande tipo "B"	
all'insegna "bar Bocciodromo" come da autorizzazione amministrativa	
intestata al Sindaco.	
Ogni onere ed ogni provento sono a carico ed a favore del gestore, al quale	
fanno altresì carico tutti gli oneri relativi alle autorizzazioni o licenze	
necessarie, senza le quali non può svolgere le attività di cui sopra.	
Gli utili delle attività previste dal presente articolo costituiscono attività da	
indicare nel conto economico della gestione di cui al successivo art. 9. E' data	
facoltà di affittare l'azienda bar di cui al comma 1, in tal caso la durata del	
rapporto instaurato con l'affittuario non può eccedere la durata della presente	
concessione. In caso di affitto d'azienda il Concessionario è tenuto a	
trasmettere specifica comunicazione all'Amministrazione completa di copia	
del contratto. Sia nel caso di gestione diretta che di affitto del bar, requisito	
obbligatorio per l'affido della gestione è il possesso dei requisiti professionali	
previsti all'art. 5 della L.P. 14 luglio 2000, n. 9. Il conduttore dell'azienda	
commerciale si impegna ad osservare le normative vigenti in materia di	
Lavoro e CCNL applicati ai dipendenti.	
E' tassativamente vietata l'installazione a qualsiasi titolo di apparecchi di	
intrattenimento con vincita in denaro o similari nonché qualsiasi apparecchio	
o attività rientrante tra i giochi d'azzardo di genere vietato. Al termine della	

gestione o in caso di cessazione anticipata il gestore si impegna fin d'ora alla	
restituzione al Comune della licenza di pubblico esercizio.	
ART. 8 - RESPONSABILITA' E COPERTURE ASSICURATIVE	
L'immobile è assicurato per incendio e RCT nell'ambito delle polizze generali	
che il Comune ha in vigore per il proprio patrimonio. Spetta al Concessionario	
la copertura assicurativa per RCT verso terzi persone e cose (comprendendo	
nei terzi sia gli addetti che coloro che entrano negli impianti a qualsiasi	
titolo), relativa all'attività dallo stesso svolta negli immobili e strutture affidate	
in concessione e gestione o nel loro ambito e pertinenze, allo scopo	
provvederà a contrarre apposita ed idonea polizza assicurativa R.C.T. per un	
massimale unico non inferiore ad Euro 2.000.000, (euro duemilioni/00) per	
ogni sinistro, atta a coprire tutti gli eventuali rischi conseguenti, di cui	
consegnerà copia quietanzata al Comune. Il Concessionario, è tenuto ad	
assicurare il "rischio locativo" relativo ai danni attinenti l'attività esercitata	
nel centro sportivo riferito a:	
a. gli immobili: per i danni derivanti da incendio, esplosione dolo e/o colpa	
grave, danni da acqua condotta dovuti alla conduzione, rottura di cristalli e	
lastre di vetro ecc., con polizza per un valore di € 1.400.000,00 (Euro	
unmilionequattrocentomila/00) da considerarsi quale valore pieno	
dell'immobile assicurato;	
b. l'arredamento, gli impianti e le attrezzature: contro i danni di cui al punto	
sub a) con polizza per un valore € 40.000,00 (Euro quarantamila/00) da	
considerarsi quale valore pieno dei beni assicurati;	
Il Concessionario è tenuto a presentare le suddette polizze anche nel caso che	
l'attività di pubblico esercizio all'insegna "bar Bocciodromo" sia oggetto	
i -	

d'affitto che eventualmente disciplinerà anche tale aspetto, rimanendo indenne	
il Comune da eventuali chiamate in causa da parte di terzi .	
Il Concessionario risponde inoltre dei danni comunque e da chiunque causati	
agli immobili, impianti, attrezzature e arredi dell'intero impianto sportivo.	
L'Amministrazione concedente è esplicitamente esonerata da ogni e qualsiasi	
responsabilità derivante dalle attività oggetto del presente disciplinare e da	
infortuni che dovessero subire tutti i partecipanti allo svolgimento di gare,	
manifestazioni ed allenamenti in genere.	
ART. 9 - RENDICONTAZIONE DELLA GESTIONE	
Entro il mese di luglio di ogni anno il Concessionario s'impegna a presentare	
al Comune il rendiconto della gestione dell'esercizio finanziario precedente,	
coincidente con l'annata sportiva, secondo il seguente schema di bilancio:	
a) entrate: da eventuali utilizzi degli impianti sportivi e relativi servizi, utili	
del bar – ristoro, proventi pubblicitari, contributi di qualsiasi natura, rimborsi	
ed altri introiti;	
b) uscite: consumi utenze, manutenzioni, custodia e pulizia e altre spese.	
La rendicontazione dovrà evidenziare gli utilizzi diretti dell'impianto da parte	
del Concessionario.	
ART. 10 - SOSTEGNO FINANZIARIO	
Gli impianti sportivi comunali di cui all'art. 1 sono concessi in uso gratuito	
non avendo gli stessi rilevanza imprenditoriale nonché in relazione alla	
riconosciuta valenza sociale della pratica sportivo-ricreativa svolta dal	
• •	
Concessionario. L'Amministrazione concedente si riserva di riconoscere al	
Concessionario un contributo finanziario annuo a sostegno degli oneri di	
gestione assunti e determinato al netto dei ricavi attribuibili alla gestione del	

campo compresi quelli per i quali è previsto il pagamento di specifica tariffa e	
relativi servizi. Al Concessionario spettano inoltre tutti gli introiti derivanti	
dalla pubblicità effettuata all'interno degli impianti, nonché i proventi delle	
sponsorizzazioni delle iniziative connesse al loro uso. La determinazione del	
contributo da riconoscere al Concessionario per ciascun anno sarà definita	
sulla scorta di apposite relazioni tecnico/contabili.	
ART. 11 – POTERE DI MODIFICA O REVOCA	
Il Comune può in qualsiasi momento, senza che ciò costituisca un obbligo,	
apportare miglioramenti alle attrezzature e agli impianti. Detti miglioramenti	
devono essere consegnati al Concessionario con sottoscrizione di verbale di	
consegna che ad ogni effetto integra il presente disciplinare.	
La presente concessione d'uso potrà essere revocata dal Comune di Riva del	
Garda in qualsiasi momento anche parzialmente e prima della scadenza, e	
senza che il Concessionario possa opporsi o vantare titoli o alcun compenso o	
risarcimento qualsiasi di danni, nel caso di:	
a) gravi deficienze nell'utilizzo e gestione degli impianti sportivi affidati;	
b) per gravi violazioni delle norme contenute nella presente concessione;	
c) per reiterate contestazioni;	
d) qualora i locali concessi servissero per esigenze di pubblica utilità, per la	
realizzazione di opere, per altri giusti motivi e/o per altre iniziative di	
interesse pubblico;	
e) in caso di scioglimento della Società Sportiva concessionaria di cui all'art.	
1.	
L'Amministrazione Comunale si riserva inoltre di modificare o revocare la	
presente concessione nel caso venga approvata una nuova regolamentazione	

comunale per la gestione degli impianti sportivi che risulti in evidente	
contrasto con i contenuti del presente atto.	
I poteri riservati al Comune non escludono quello di ingerenza ed ispettivo del	
Concessionario, tramite i suoi servizi competenti, nei limiti previsti dal	
presente disciplinare.	
ART. 12 – RICONSEGNA DEI BENI	
Alla scadenza o a seguito revoca/recesso del presente disciplinare, l'impianto	
sportivo come pure tutte le opere ad esso annesse, saranno riconsegnate al	
Comune di Riva del Garda in perfetta efficienza e stato di conservazione,	
salvo il deperimento d'uso. Qualora il Concessionario non ottemperi	
all'obbligo di riconsegna, l'Amministrazione concedente potrà rientrare in	
possesso dei locali mediante un suo Funzionario, a tutto rischio e spese del	
Concessionario medesimo, che dovrà sottostare alle risultanze di detta	
operazione.	
ART. 13 - TRATTAMENTO DATI PERSONALI	
Ai sensi del Regolamento UE 2016/679 le parti dichiarano di aver preso	
visione dell'informativa sul trattamento dei propri dati personali ai fini di	
attività finalizzate per l'assolvimento di obblighi di legge relativi al presente	
atto.	
ART. 14 - SPESE CONTRATTUALI	
Le spese inerenti e conseguenti la stipula del presente disciplinare sono a	
carico del Concessionario, senza diritto di rivalsa nei confronti del Comune.	
Le spese che dovessero essere anticipate dall'Amministrazione comunale sono	
soggette a rimborso da parte del Concessionario. La presente scrittura privata	
non autenticata in un unico originale, depositato presso il Comune di Riva del	

Garda, è da registrarsi solo in caso d'uso a sensi dell'articolo 2, Tariffa – Parte	
seconda del D.P.R. n. 131/1986.	
ART. 15 – DISPOSIZIONI FINALI	
Per qualunque controversia relativa al presente contratto, il Foro competente	
sarà esclusivamente quello di Rovereto.	
Per tutto quanto non previsto dal presente atto, valgono le norme del codice	
civile, delle leggi e degli usi in materia di obbligazioni e contratti, in quanto	
applicabili al regime delle concessioni.	
Il presente disciplinare viene sottoscritto in unico esemplare depositato presso	
il Comune di Riva del Garda.	
Letto, approvato e sottoscritto;	
COMUNE DI RIVA DEL GARDA	
IL RESPONSABILE AREA PATRIMONIO E QUALITA' URBANA	
IL PRESIDENTE	
UNIONE BOCCIOFILA RIVA	